

## Jegyzőkönyv

Készült a Kaposvár Megyei Jogú Város Roma Nemzetiségi Önkormányzatának Kaposvár, Fő utca 63- szám alatt **2013. május 30-án 10.00-kor megtartott üléséről.**

Jelen voltak: a csatolt jelenléti ív szerint

**Boti Tiborné elnök:** Köszöntötte a képviselőket és a meghívottakat. Megállapította, hogy 3 fő képviselő jelen van, az ülés határozatképes. Az írásban kiküldött napirendet elfogadásra javasolta.

### **45/2013.(V. 30.) Roma Nemzetiségi Önkormányzati határozat:**

Kaposvár Megyei Jogú Város Roma Nemzetiségi Önkormányzata az írásban kiküldött napirendet elfogadta.

Szavazati arány: 3 igen  
- nem  
- tartózkodás

### ***Napirend:***

#### **1. Előterjesztés az önkormányzat 2013. évi költségvetési rendeletének módosításáról**

Előterjesztő: Szita Károly polgármester  
Közreműködik: dr. Kéki Zoltán címzetes főjegyző

#### **2. Előterjesztés az a 2013/2014-es nevelési év előkészítéséről**

Előterjesztő: Szita Károly polgármester  
Közreműködik: Sárdi Zoltánné köznevelési referens

#### **3. Előterjesztés Kaposvár Megyei Jogú Város Önkormányzata Esélyegyenlőségi Programjáról**

Előterjesztő: Szita Károly polgármester  
Közreműködik: dr. Farkas Edit aljegyző  
Budai Józsefné irodavezető

#### **4. Előterjesztés a DDOP-4.1.1/C-09-2f-2012-0002 "NOSTRU" - szociális városrehabilitáció "2" Kaposváron c. kiemelt program keretében meghirdetendő Programalap közvetett támogatás pályázati felhívásról**

Előterjesztő: Szita Károly polgármester  
Közreműködik: Szirják Imréné igazgató

#### **5. Előterjesztés Kaposvár Megyei Jogú Város Roma Nemzetiségi Önkormányzata 2013. évi költségvetési határozatának módosításáról**

Előterjesztő: Boti Tiborné elnök  
Közreműködik: Molnár György igazgató  
Somlainé Ferincz Judit irodavezető

**6. Kaposvár Megyei Jogú Város Roma Nemzetiségi Önkormányzat 2013. évi munkatervének felülvizsgálata**

Előterjesztő: Boti Tiborné elnök

**7. Tájékoztató a Hagyományőrző Klub 2013. év I. félévben végzett tevékenységéről, a klub működésének egyéb feltételei**

Előterjesztő: Boti Tiborné elnök

Közreműködik: Bata Zsolt

Frigur Róbert

**8. Tájékoztató Kaposvár Megyei Jogú Város Roma Nemzetiségi Önkormányzat jogsegélyszolgálatának működéséről, eddigi tapasztalatokról**

Előterjesztő: Boti Tiborné elnök

**9. Tájékoztató a Roma ösztöndíj szabályzatban bekövetkező változásról, esetleges módosítási javaslat**

Előterjesztő: Boti Tiborné elnök

**10. Beszámoló a két ülés közt eltelt időszakról**

Előterjesztő: Boti Tiborné elnök

**11. Aktuális feladatok, tájékoztatók**

Előterjesztő: Boti Tiborné elnök

***Napirend tárgyalása:***

**1. Előterjesztés az önkormányzat 2013. évi költségvetési rendeletének módosításáról**

Előterjesztő: Szita Károly polgármester

Közreműködik: dr. Kéki Zoltán címzetes főjegyző

**Somlainé Ferincz Judit irodavezető:** Elmondta, hogy a rendeletmódosítás keretében a 2012. évi zárszámadás költségvetést érintő tételeinek, a költségvetés jóváhagyása óta hozott testületi döntéseknek, a központi intézkedéseknek és a céltartalékban tervezett egyes előirányzatoknak az átvezetésére kerül sor.

**46/2013.(V. 30.) Roma Nemzetiségi Önkormányzati határozat:**

Kaposvár Megyei Jogú Város Roma Nemzetiségi Önkormányzata az Önkormányzat 2013. évi költségvetési rendeletének módosításáról szóló előterjesztés határozati javaslatait, és a rendelettervezetet a Közgyűlésnek elfogadásra javasolta.

Szavazati arány: 3 igen

- nem

- tartózkodás

**2. Előterjesztés az a 2013/2014-es nevelési év előkészítéséről**

Előterjesztő: Szita Károly polgármester

Közreműködik: Sárdi Zoltánné köznevelési referens

**Sárdi Zoltánné köznevelési referens:** Elmondta, hogy az óvodavezetők felmérték azokat a szülői és intézményi igényeket, amelyek a nevelési év problémamentes előkészítéséhez szükségesek. A 2013/2014-es nevelési évvel kapcsolatos előkészítés a hatályos jogszabályok szerint az óvodahálózatban megtörtént. Az óvodai beiratkozások a törvényi előírásoknak megfelelően lezajlottak.

#### **47/2013.(V. 30.) Roma Nemzetiségi Önkormányzati határozat:**

Kaposvár Megyei Jogú Város Roma Nemzetiségi Önkormányzata a 2013/2014-es nevelési év előkészítéséről szóló előterjesztést a Közgyűlésnek elfogadásra javasolta.

Szavazati arány: 3 igen  
- nem  
- tartózkodás

### **3. Előterjesztés Kaposvár Megyei Jogú Város Önkormányzata Esélyegyenlőségi Programjáról**

Előterjesztő: Szita Károly polgármester  
Közreműködik: dr. Farkas Edit aljegyző  
Budai Józsefné irodavezető

**Budai Józsefné irodavezető:** Tájékoztatót arról, hogy az egyenlő bánásmódról és az esélyegyenlőség előmozdításáról szóló 2003. évi CXXV. törvény (a továbbiakban: Ebktv.) 31.§-a alapján a települési önkormányzatoknak ötévente, öt évre szóló esélyegyenlőségi programot kell készíteniük, melyet két évente felül kell vizsgálniuk. Az esélyegyenlőségi program helyzetelemzésből és intézkedési tervből áll. A helyzetelemzésben került meghatározásra, hogy a Kaposvár városban élő hátrányos helyzetű társadalmi csoportok, különösen a mélyszegénységben élők, romák, gyermekek, nők, idősek és fogyatékkal élők a teljes lakossághoz viszonyítva milyen lakhatási, foglalkoztatási, egészségügyi, szociális és területi mutatókkal rendelkeznek és ezek alapján milyen esélyegyenlőségi problémákkal küzdenek. Az intézkedési terv tartalmazza a helyzetelemzés során feltárt problémák komplex kezelése érdekében szükséges intézkedéseket és megvalósításuk időrendi ütemezését, forrásszükségletét.

#### **48/2013.(V. 30.) Roma Nemzetiségi Önkormányzati határozat:**

Kaposvár Megyei Jogú Város Roma Nemzetiségi Önkormányzata a Kaposvár Megyei Jogú Város Önkormányzata Esélyegyenlőségi Programjáról szóló előterjesztést megtárgyalta, a Közgyűlésnek elfogadásra javasolta.

Szavazati arány: 3 igen  
- nem  
- tartózkodás

### **4. Előterjesztés a DDOP-4.1.1/C-09-2f-2012-0002 "NOSTRU" - szociális városrehabilitáció "2" Kaposváron c. kiemelt program keretében meghirdetendő Programalap közvetett támogatás pályázati felhívásról**

Előterjesztő: Szita Károly polgármester  
Közreműködik: Szirják Imréné igazgató

## **Szabó Zoltán ügyvezető Kaposvári Városfejlesztési Nonprofit Kft:**

A Kaposvár Megyei Jogú Város Önkormányzat DDOP-4.1.1/C-2f-2012-0002 számú, „NOSTRU” című városrehabilitációs projektje támogatásban részesült, amely 2013. február 13. és 2014. június 30. közötti időszakban valósul meg.

E kiemelt programban az un. szoft funkció keretében szerepel a Programalap közvetett támogatási keret 50 Mft összeggel, amelynek 85%-a európai uniós támogatás.

A közvetett támogatási rendszer célja olyan pályázói körök bevonása a pályázati rendszerbe, amelyek a standard pályázati eljárások keretében nem, vagy csak nem hatékonyan lennének képesek támogatási forrásokhoz jutni olyan térítésmentes, a helyi közösség bevonását célzó kisebb közösségi programok (kulturális rendezvények, sportesemények, stb.) megvalósítására, amelyek erősítik a helyi társadalom kohézióját.

A városrehabilitáció esetén további cél, hogy a pályázatokban meghatározott „soft” tevékenységek sikeresen, a helyi adottságok ismeretében, a helyi célcsoport igényeinek megfelelően, a helyi lakosságot mobilizálva valósuljanak meg. Ennek érdekében a közvetett eljárásrend révén a meghatározott pályázói körön belül is a helyi civil és egyéb társadalmi szervezetek kerüljenek bevonásra.

A közvetett támogatás keretében olyan helyi, a településen bejegyzett székhellyel / telephellyel / rendelkező non-profit szervezetek pályázhatnak, akik a település lakosságával kapcsolatban vannak (a településen bármilyen módon jelen vannak), vagy a településen a korábbiakban már konkrét akciókat végrehajtottak.

Ilyen non-profit szervezetek:

- Nonprofit szervezetek (egyesület, alapítvány, közalapítvány, köztestület) – amelyek konzorciumi partnerként nem vesznek részt a városrehabilitációs projektben;
- Nonprofit gazdasági társaságok – amelyek konzorciumi partnerként nem vesznek részt a városrehabilitációs projektben;
- Társasházak, lakásszövetkezetek – amelyek konzorciumi partnerként nem vesznek részt a városrehabilitációs projektben;
- Szociális szövetkezetek – amelyek konzorciumi partnerként nem vesznek részt a városrehabilitációs projektben.

Az alábbi fő témakörökben megvalósítandó tevékenységekre van lehetőség pályázni:

- Egészséges, mozgás-gazdag életmód,
- Értékteremtés (kulturális alkotás, előadás, értékrend-átadás, stb.)
- Környezettudatosság, környezetvédelem
- Közbiztonság és bűnmegelőzés
- Többség és kisebbség közötti párbeszéd, érték-átadás

## **49/2013.(V. 30.) Roma Nemzetiségi Önkormányzati határozat:**

Kaposvár Megyei Jogú Város Roma Nemzetiségi Önkormányzata a DDOP-4.1.1/C-09-2f-2012-0002 "NOSTRU" - szociális városrehabilitáció "2" Kaposváron c. kiemelt program keretében meghirdetendő Programalap közvetett támogatás pályázati felhívásról szóló előterjesztést megtárgyalta, a Közgyűlésnek elfogadásra javasolta.

Szavazati arány: 3 igen  
- nem  
- tartózkodás

### **5. Előterjesztés Kaposvár Megyei Jogú Város Roma Nemzetiségi Önkormányzata 2013. évi költségvetési határozatának módosításáról**

Előterjesztő: Boti Tiborné elnök  
Közreműködik: Molnár György igazgató  
Somlainé Ferincz Judit irodavezető

**Boti Tiborné elnök:** A Roma Nemzetiségi Önkormányzat 2013. évi költségvetése mind a bevételek, mind a kiadások esetében 1.265e Ft-ban került elfogadásra.

A nemzetiségi önkormányzat bevételi és kiadási előirányzata egyaránt 14.711e Ft-ra módosul. A Roma Nemzetiségi Önkormányzat a TÁMOP-5.3.6-11/1-2012-0007 számú Komplex telepprogram Kaposváron című projekt keretében 13.446e Ft támogatásban részesül, így a működési bevétel előirányzata 13.446e Ft végleges pénzeszköz átvétellel, a kiadási előirányzatok közül a személyi juttatások 4.950e Ft-tal, a munkaadót terhelő járulékok 1.336e Ft-tal, a dologi kiadások pedig 7.160e Ft-tal növekednek.

A Roma Nemzetiségi Önkormányzat a jóváhagyott előirányzatok közül, a céltartalékban elhelyezett pénzmaradvány terhére, a dologi kiadások előirányzat módosítását javaslom 352e Ft összegben, így a dologi kiadások összességében 7.512e Ft-tal nőnek.

## **50/2013.(V. 30.) Roma Nemzetiségi Önkormányzati határozat:**

Kaposvár Megyei Jogú Város Roma Nemzetiségi Önkormányzat képviselőtestülete megtárgyalta a nemzetiségi önkormányzat 2013. évi költségvetési határozatának módosításáról szóló előterjesztést és úgy határozott, hogy tárgyévi bevételeit és kiadásait 14.711e Ft-ban határozza meg, pénzmaradványát dologi kiadásra kívánja felhasználni az 1. számú melléklet szerinti bontásban.

Felelős: Boti Tiborné Kaposvár Megyei Jogú Város Roma Nemzetiségi Önkormányzat Elnöke  
Közreműködik: Molnár György gazdasági igazgató  
Határidő: 2013. június

Szavazati arány: 3 igen  
- nem  
- tartózkodás

### **6. Kaposvár Megyei Jogú Város Roma Nemzetiségi Önkormányzat 2013. évi munkatervének felülvizsgálata**

Előterjesztő: Boti Tiborné elnök

**Boti Tiborné elnök:** Elmondta, hogy a nemzetiségi önkormányzat 2013. évi munkatervét nem kívánja módosítani.

**51/2013.(V. 30.) Roma Nemzetiségi Önkormányzati határozat:**

Kaposvár Megyei Jogú Város Roma Nemzetiségi Önkormányzata 2013. évi munkatervét nem kívánja módosítani.

Szavazati arány: 3 igen  
- nem  
- tartózkodás

**7. Tájékoztató a Hagyományörző Klub 2013. év I. félévben végzett tevékenységéről, a klub működésének egyéb feltételei**

Előterjesztő: Boti Tiborné elnök  
Közreműködik: Bata Zsolt  
Frigur Róbert

**Boti Tiborné elnök:** Beszél a Hagyományörző Klub közelmúltban végzett tevékenységéről, külön kiemelve a Mária gyüdi Roma Zarándoklatot. Tájékoztatta a testületet arról, hogy Frigur Róbert a Khamorró együttes tagja, felajánlotta segítségét annak érdekében, hogy a roma fiatalok zeneoktatása klubszinten biztosítva legyen heti rendszerességgel, egy alkalommal. Elmondta, hogy a Hagyományörző Klub tevékenységének helyszíne még kérdéses.

**Bata Zsolt Kaposszentjakabi Művelődési Ház vezetője:** Elmondta, hogy a Művelődési Ház jelenleg teljes kihasználtsággal működik. Javasolta, hogy az Együd Árpád Kulturális Központ igazgatójával Horváth Gábornéval egyeztessenek a Hagyományörző Klub tevékenységének helyszínéről.

**52/2013.(V. 30.) Roma Nemzetiségi Önkormányzati határozat:**

Kaposvár Megyei Jogú Város Roma Nemzetiségi Önkormányzata úgy határozott, hogy az Együd Árpád Kulturális Központ igazgatójával Horváth Gábornéval egyeztet a Hagyományörző Klub tevékenységének helyszínéről.

Felelős: Boti Tiborné elnök  
Határidő: 2013. június 30.

Szavazati arány: 3 igen  
- nem  
- tartózkodás

**53/2013.(V. 30.) Roma Nemzetiségi Önkormányzati határozat:**

Kaposvár Megyei Jogú Város Roma Nemzetiségi Önkormányzata a Hagyományörző Klub 2013. év I. félévben végzett tevékenységéről, a klub működésének egyéb feltételeiről szóló tájékoztatót elfogadta.

Szavazati arány: 3 igen  
- nem  
- tartózkodás

## **8. Tájékoztató Kaposvár Megyei Jogú Város Roma Nemzetiségi Önkormányzat jogsegélyszolgálatának működéséről, eddigi tapasztalatokról**

Előterjesztő: Boti Tiborné elnök

**Boti Tiborné elnök:** A jegyzőkönyv mellékletét képező dokumentum alapján megtartotta tájékoztatóját.

### **54/2013.(V. 30.) Roma Nemzetiségi Önkormányzati határozat:**

Kaposvár Megyei Jogú Város Roma Nemzetiségi Önkormányzata jogsegélyszolgálatának működéséről, eddigi tapasztalatokról szóló tájékoztatóját elfogadta.

Szavazati arány: 3 igen  
- nem  
- tartózkodás

## **9. Tájékoztató a Roma ösztöndíj szabályzatban bekövetkező változásról, esetleges módosítási javaslat**

Előterjesztő: Boti Tiborné elnök

**Boti Tiborné elnök:** Beszélt arról, hogy Kaposvár Megyei Jogú Város Cigány Kisebbségi Önkormányzata 1994-ben alakult meg. A kezdeti célkitűzések egyike a cigány tanulók tanulmányi ösztöndíjának létrehozása volt, annak érdekében, hogy minél több értelmiségi cigány ember legyen. 1995 tavaszán az Oktatási Igazgatóság segítségével megalkották a cigány tanulók tanulmányi ösztöndíjának szabályzatát. Pár év múlva a kisebbségi önkormányzat költségvetésének drasztikus lecsökkentése miatt az ösztöndíj kiírására nem került sor ezért Kaposvár Megyei Jogú Város Önkormányzata folytatta a támogatási formát saját költségvetéséből. Szólt arról, hogy a nemzetiségi önkormányzat napi kapcsolatban áll a támogatott gyerekekkel, ismeri a valós problémákat. Némely gyerek a közösségi programokba így is nehezen vonható be, ezért aggodalmát fejezte ki azzal kapcsolatban, hogy az ösztöndíjakról a továbbiakban nem dönt, csak javaslatot tehet a nemzetiségi önkormányzat.

**Budai Józsefné irodavezető:** Tájékoztatta a képviselőtestületet arról, hogy 2013. január 1-én megváltozott az Önkormányzati törvény. A 41.§ 4. bekezdésének felsorolásából kikerült a nemzetiségi önkormányzat. Ennek értelmében a Közgyűlés nem ruházhatja át feladatkörét a nemzetiségi önkormányzatra. A Roma tanulók tanulmányi ösztöndíjának szabályzatát fentiek tekintetében harmonizálni kell. A döntési jogkör átkerül a Közgyűléshez, vagy a nemzetiségi önkormányzat költségvetésének részét fogja képezni az ösztöndíjra szánt összeg és a döntés a nemzetiségi önkormányzaté lesz.

## **55/2013.(V. 30.) Roma Nemzetiségi Önkormányzati határozat:**

Kaposvár Megyei Jogú Város Roma Nemzetiségi Önkormányzata úgy határozott, hogy megbeszélést kezdeményez Kaposvár Megyei Jogú Város Polgármesterével a cigány tanulók tanulmányi ösztöndíjáról.

Felelős: Boti Tiborné elnök  
Határidő: 2013. július 30.

Szavazati arány: 3 igen  
- nem  
- tartózkodás

### **10. Beszámoló a két ülés közt eltelt időszakról**

Előterjesztő: Boti Tiborné elnök

**Boti Tiborné elnök:** Beszámolt a 2013. május 19-i Máriagyüdi „Pünkösdi roma zarándoklat”-ról. Elmondta, hogy 49 fő vett részt a zarándoklaton, köztük a Hagyományörző Klub tagjai.

## **56/2013.(V. 30.) Roma Nemzetiségi Önkormányzati határozat:**

Kaposvár Megyei Jogú Város Roma Nemzetiségi Önkormányzata a két ülés közt eltelt időszakról szóló beszámolót elfogadta.

Szavazati arány: 3 igen  
- nem  
- tartózkodás

### **11. Aktuális feladatok, tájékoztatók**

Előterjesztő: Boti Tiborné elnök

**Kátai Attila képviselő:** Tájékoztatót arról, hogy a szociális földprogram kapcsán 2013. május 21-én Pintér Ágnessel a Vagyongazdálkodási Igazgatóság munkatársával beszélt. Vagyongazdálkodási Igazgatóság munkatársa elmondta, hogy jelenleg Kaposvár Megyei Jogú Város Önkormányzatának nem áll módjában földet biztosítani a nemzetiségi önkormányzat számára, javasolta, hogy június végén térjenek vissza a megbeszélésre.

**Kátai Attila képviselő:** Beszélt arról, hogy Borhi Zsombor képviselővel egyeztetett annak érdekében, hogy a DDOP-4.1.1/C-09-2f-2012-0002 „NOSTRU” – szociális városrehabilitáció „2” Kaposváron c. kiemelt program keretében megvalósuló munkák elvégzésébe, foglalkoztatás szintjén az érintett helyi lakosságot vonják be.



**57/2013.(V. 30.) Roma Nemzetiségi Önkormányzati határozat:**

Kaposvár Megyei Jogú Város Roma Nemzetiségi Önkormányzata úgy határozott, hogy Kaposvár Megyei Jogú Város Önkormányzatával egyeztetett annak érdekében, hogy a DDOP-4.1.1/C-09-2f-2012-0002 „NOSTRU” – szociális városrehabilitáció „2” Kaposváron c. kiemelt program keretében megvalósuló munkák elvégzésébe, foglalkoztatás szintjén az érintett helyi lakosságot vonják be. Kaposvár Megyei Jogú Város Roma Nemzetiségi Önkormányzatának képviselőtestülete felhatalmazza Boti Tiborné elnök asszonyt és Kátai Attila képviselőt az egyeztetések megkezdésére.

Felelős: Boti Tiborné elnök  
Közreműködik: Kátai Attila képviselő  
Határidő: 2013. május 30.

Szavazati arány: 3 igen  
- nem  
- tartózkodás

A napirenden több téma nem lévén az elnök az ülést berekesztette.

Kmf.

**Boti Tiborné**  
elnök

**Kátai Attila**  
képviselő  
jegyzőkönyv-hitelesítő